



Základy angličtiny

pre trénerov futbalu

(práca pre www.trenerportal.sk)

© Radoslav Rojko

I. vydanie

2012

Futbal		Football	
manažér	manager	ihrisko	football field/pitch
tréner	(head) coach	tréningové/trávnaté	training/grass field
asistent trénera	assistant coach	ihrisko	
kondičný tréner	fitness coach	umelá tráva	artificial turf
tréner brankárov	goalkeeper coach	umelé osvetlenie	artificial lighting
lekár	doctor	brána	goal
masér	masseur	bránková tyč	goal post
fyzioterapeut	physioterapist	brvno	crossbar
hráč	player	bránkové územie	goal area
brankár	goalkeeper	pokutové územie	penalty area
obranca	defender	bránková čiara	goal line
záložník	midfielder	postranná čiara	touch line
útočník	forward	zápas	football match
rozhodca	referee	začiatok zápasu	kick-off
asistent rozhodca	assistant referee	polčas	half-time
bránkový rozhodca	additional assistant	1./2. polčas	first/second half
	referee	koniec zápasu	full-time
náhradný rozhodca	fourth official	predĺženie	extra-time
delegát	delegate	nadstavený čas	additional time
delegát - pozorovateľ	referee observer	výhra	win
píšťalka	whistle	remíza	draw
(žltá/červená) karta	(yellow/red) card	prehra	lose
lopta	ball	bod	point (pt.)
dres	dress	tabuľka	table
trenírky	shorts	liga	league
štlupne	stockings	štadión	football stadium
kopačky	football boots	vchod	entry
chrániče	shinpad	východ	exit
registračný preukaz	file card	šatňa	dressing room
prestup	transfer	domáci tím	home team
hostovanie	loan	hostujúci tím	visiting team
(vlastný) gól	(own) goal	prihrávka	pass
narážačka	one-two/wall pass	center	cross
jasle	nutmeg	strela	shoot
pozor chrbát!	man on!	hlavička	head
držanie lopty	ball possession	odobratie lopty	tackling the ball
pätička	back-heel	skórovať	score a goal
lavička	bench	inkasovať	give away a goal
náhradník	substitute	simulovať	simulate/dive
striedanie	substitution	faul	foul
sila	strenght	hra rukou	handball
rýchlosť	speed	voľný kop (ne/priamy)	free kick (in/direct)
vytrvalosť	endurance	rohový kop	corner kick
koordinácia	coordination	pokutový kop	penalty kick
srdcová frekvencia	heart rate (HR)	penaltový rozstrel	penalty shoot-out
výsledok	result	odkop od brány	goal kick
prestupové okno	transfer window	vhadzovanie	throw-in
summer/winter break	letná/zimná pauza	obraný múr	wall

Radoslav Rojko

UEFA B